

***Forums en Chine et/ou
au Vietnam***
Du 22 au 30 novembre 2007

A la demande d'**UBIFRANCE** nous avons bloqué un **quota important de places d'avion** auprès d'**Air France** selon les différentes dates et extensions possibles; étant donné la multiplication des possibilités vous trouverez en premier lieu toutes les possibilités ALLER puis toutes les possibilités RETOUR ; par avance nous vous remercions de nous adresser vos besoins en nous retournant dès que possible votre bulletin d'inscription renseignant précisant votre trajet aller et votre trajet retour. N'oubliez pas non plus de nous demander vos éventuels pré et post acheminements si vous partez de province !

ALLERS

ALLER nro 1 : PARIS HANOI

Le **mardi 20 novembre 2007** vol **AF 174** :
départ PARIS Roissy 2 E à 19H40 / arrivée à **Hanoi** à **15H40** le **mercredi 21 novembre**

ALLER nro 2 : PARIS PEKIN

Le **vendredi 23 novembre 2007** vol **AF 128** :
départ PARIS Roissy 2 E à 15H55 / arrivée à **Pékin** à **08H50** le **samedi 24 novembre**

ALLER nro 3 : PARIS PEKIN

Le **vendredi 23 novembre 2007** vol **AF 126** :
départ PARIS Roissy 2 E à 18H55 / arrivée à **Pékin** à **11H45** le **samedi 24 novembre**

RETOURS

RETOUR nro 1 : HANOI PARIS (direct ou via Ho Chi Minh le 24)

Le **vendredi 23 novembre 2007** vol **AF 173** :

départ HANOI à 19H55 / arrivée à **Paris CDG 2 E à 05H50 le samedi 24 novembre**

Le **samedi 24 novembre 2007** Hanoi / Ho Chi Minh vol **VN 225** (Vietnam Airlines)

Départ Hanoi 15H00 / arrivée à Ho Chi Minh à 17H00 – transit et continuation par le vol AF 169

Départ Ho Chi Minh à 20H20 / arrivée à **PARIS CDG 2^E à 05H50 le dimanche 25 novembre**

RETOUR nro 2 : PEKIN PARIS

Le **mercredi 28 novembre 2007** vol **AF 125**

Départ PEKIN à 13H40 / arrivée à **Paris CDG 2E à 17H35** le même jour

RETOUR nro 3 : Extension SHANGHAI

Le **mercredi 28 novembre 2007** : Pékin /Shanghai

Soit vol **MU 5104** (China Eastern Airlines) Pékin 09H00 / arrivée Shanghai Hongqiao à 11H05

Soit vol **MU 5120** (China Eastern Airlines) Pékin 17H00 / arrivée Shanghai Hongqiao à 19H05

+

Le **samedi 01 décembre 2007** : Shanghai /Paris vol **AF 111** :

départ SHANGHAI Pudong à 23H45 / arrivée à **Paris CDG 2 E à 05H30 le dimanche 02 décembre**

RETOUR nro 4 : Extension HONG KONG

Le **mercredi 28 novembre 2007** : Pékin /Hong Kong

Soit : vol **KA 907** (DRAGONAIR) départ Pékin 10H00 / arrivée Hong Kong 13H45

Soit : vol **KA 909** (DRAGONAIR) départ Pékin 16H20 / arrivée Hong Kong 20H05

+

Le **vendredi 30 novembre 2007** : Hong Kong /Paris vol **AF 185** :

départ HONG KONG à 23H45 / arrivée à **Paris CDG 2 E à 06H00 le samedi 01 décembre**

RETOUR nro 5 : Extension TAIPEI

Le **mercredi 28 novembre 2007** : Pékin /Hong Kong / Taipei vol **KA 907** (DRAGONAIR)

Départ Pékin 10H05 / arrivée Hong Kong 13H45 – transit et continuation par le vol **CX 510** (Cathay Pacific) départ de Hong Kong à 15H15 / arrivée Taipei à 16H50

+

Le **vendredi 30 novembre 2007** : Taipei /Hong Kong /Paris vol **CX 451** (Cathay Pacific)

Départ Taipei 20H00 / arrivée à Hong Kong à 21H45 – transit et continuation par le vol **AF 185** :

départ HONG KONG à 23H35 / arrivée à **Paris CDG 2 E à 06H00 le samedi 01 décembre**

RETOUR nro 6 : Extension CANTON

Le mercredi 28 novembre 2007 : Pékin / Canton (Guangzhou)

Soit vol **CA 1321** (Air China) Pékin 08H45 / arrivée Canton (Guangzhou) à 11H50

Soit vol **CA 1301** (Air China) Pékin 15H35 / arrivée Canton (Guangzhou) à 18H35

+

Le samedi 01 décembre 2007 : Canton (Guangzhou) / Paris vol AF 101

Départ Canton 23H55 / arrivée à **Paris CDG 2 E** à **06H15 le dimanche 02 décembre**

RETOUR nro 7 : Extension CHENGDU

Le mercredi 28 novembre 2007 : Pékin / Chengdu

Soit vol **CA 1405** (Air China) Pékin 08H20 / arrivée à Chengdu à 11H05

Soit vol **CA 4104** (Air China) Pékin 16H50 / arrivée Chengdu à 19H20

+

Le samedi 01 décembre 2007 : Chengdu / Canton (Guangzhou) / Paris vol CA 4309 (Air China)

Départ Chengdu 19H30/ arrivée **Canton** à 21H30 transit et continuation par le vol **AF 101**

Départ Canton 23H55 / arrivée à **Paris CDG 2 E** à **06H15 le dimanche 02 décembre**

RETOUR nro 8 : Extension PEKIN

Le samedi 24 novembre 2007 : Hanoi /Pékin vol CZ 372 (China Southern Airlines)

Départ Hanoi 10H20 / arrivée Pékin 16H30

+

Le mercredi 28 novembre 2007 : Pékin /Paris vol AF 125

Départ Pékin 13H40 / arrivée à **Paris CDG 2 E** à **17H35 le même jour**

Horaires mentionnés en heure locale : France = GMT + 1, Chine = GMT + 8, Vietnam = GMT + 7

Formalités pour les ressortissants français : passeport valable au moins 6 mois au delà de la date du voyage + visa chinois et/ou vietnamien (Atn pour les ressortissants non français, prière de contacter directement les consulats chinois et/ou vietnamien afin de vérifier les formalités exigées selon votre nationalité) – aucune vaccination n’est actuellement requise pour se rendre en Chine et au Vietnam mais nous vous conseillons de vérifier si vos vaccins de base sont à jour (notamment tétanos, diphtérie etc.)

PRIX du transport aérien par personne

(tarif groupe sur les vols et dates indiquées ci-dessus –billet non modifiable et non remboursable)

Trajet	Prix incluant taxes en vigueur en date du 27/9/07 ainsi que les frais de service agence
PARIS PEKIN PARIS	775 €
PARIS PEKIN SHANGHAI PARIS	1 080 €
PARIS PEKIN HONG KONG PARIS	1 250 €
PARIS PEKIN HONG KONG TAIPEI HONGKONG PARIS	1 660 €
PARIS PEKIN CANTON PARIS	997 €
PARIS PEKIN CHENGDU CANTON PARIS	1 130 €
PARIS HANOI PEKIN PARIS	1 360 € ou 1460 € selon disponibilité
PARIS HANOI PARIS (vol direct le 23 nov)	1 082 € ou 1182 € selon disponibilité
PARIS HANOI PARIS (vol via Ho Chi Minh le 24 nov)	1 230 € ou 1365 € selon disponibilité

- ✓ Nota ces tarifs sont susceptibles de modification notamment en cas d'augmentation des diverses taxes aériennes (et/ou de nouvelle surcharge sur le prix du kérosène) – ils sont tous sur la base de 10 personnes minimum que nous nous chargeons de regrouper
- ✓ Certains tarifs individuels peuvent être moins chers mais sont très restrictifs, réservation et émission simultanées et nombre de places très limité. Nous interroger

Autres services proposés par Carlson Wagonlit

- ✓ **les démarches pour l'obtention des visas chinois et vietnamien** (Taiwan ne requiert pas de visa pour les ressortissants français)

Pièces à nous fournir (Atn pour les ressortissants non français, prière de contacter directement les consulats concernés afin de vérifier les formalités exigées selon votre nationalité) :

- . votre **passport devant être valable au moins 6 mois** au-delà de la date de voyage
- . **une photo** pour le visa chinois et **une photo** pour le visa vietnamien
- . un formulaire pour chacun des deux pays (voir ci-joint)

Coût par personne :

- . pour la **Chine** : **70 Euros** pour un visa une entrée délivré en délai « normal » soit 10 jours minimum par le consulat chinois à Paris **ou bien 100 Euros** pour un visa une entrée délivré en délai « urgent » soit 48 heures par le consulat chinois à Paris (pour les demandes de visa « double » entrées ou entrées multiples, nous interroger).

- . pour le **Vietnam** : **90 Euros** (délai minimum = 1 semaine)

Important ! à la rubrique « motif du voyage », prière d'indiquer sur chacun des formulaires : TOURISME (sans faire aucune référence aux Forums)

- ✓ Nota : les éventuels frais de renvoi en chronopost sont en sus (23 Euros par envoi Chronopost)

- ✓ **l'assurance** facultative annulation (pour raison médicale sérieuse mais aussi pour raison professionnelle pouvant se justifier) /rapatriement/assistance, perte de bagages

Coût par personne :

- . **50 Euros** par personne – dans tous les cas nous vous conseillons vivement, avant de partir, de souscrire une assurance assistance/rapatriement que ce soit auprès de nous ou bien auprès de votre compagnie d'assurance habituelle !

BULLETIN D'INSCRIPTION

**« FORUMS UBIFRANCE en Chine
et/ou au Vietnam
22 - 30 novembre 2007**

A ADRESSER au plus tôt et dans tous les cas avant le 8 octobre 2007

CARLSON WAGONLIT VOYAGES

Atn Anne SEVIN

5 rue Catulle Mendès - 75017 PARIS

Tél. 0153570136 ou 0153570132 Fax. 0153570133

Email : asevin@carlsonwagonlit.fr ou sme@carlsonwagonlit.fr

Société.....

Nom du voyageur.....Prénom.....

Adresse de la Société.....

Téléphone.....Fax.....

email.....N° de SIRET

vol aller : prière indiquer l'itinéraire et la date exacte voir l'horaire choisi (pour le PARIS PEKIN).....

vol retour : prière indiquer l'itinéraire et la date exacte
.....

vol « intérieur » choisi le 28 novembre 2007 (pour les personnes ayant choisi Chine + extension)
prière indiquer l'itinéraire voire l'horaire choisi (en cas de possibilité de vol matin ou vol après-midi prévu
dans notre offre

préférence de siège dans l'avion (sous réserve de disponibilité)

Carte de fidélité Air France (Skying Blue)

autre choix de voyage ou demande de pré et post acheminement de province - préciser SVP :
.....

assurance facultative annulation /rapatriement/assistance/bagages

Démarches pour obtention du visa : - **chinois** - **vietnamien** (rayer la mention inutile)

Ci-joint un acompte de 500 Euros par personne, par chèque libellé à l'ordre de CSVT, le solde de nos services devant être réglé à réception de la facture et dans tous les cas avant le départ.

Les réservations ne seront garanties qu'après réception du chèque d'acompte

Je soussigné,, agissant pour moi-même et pour le compte des autres personnes inscrites, certifie avoir pris connaissance des conditions générales et particulières de ce voyage.

Mentions manuscrites "Lu et approuvé" A , le Signature

Lic. LI 075 99 00 98

CONDITIONS GENERALES

INSCRIPTION

Elle implique l'adhésion à nos conditions et doit être accompagnée d'un acompte de **500 Euros**.

SOLDE : Il est exigé à réception de la facture, et dans tous les cas **AVANT LA DATE de DEPART**.

GARANTIE ASSURANCE

Nous pouvons contracter auprès de PRESENCE ASSISTANCE un contrat « CGU Courtage » garantissant les participants aux voyages des risques ci-après :

1 ANNULATION DU VOYAGE

Par suite d'incapacité attestée médicalement de ne pouvoir participer au voyage. (Cette garantie est étendue aux participants, conjoint, descendants ou ascendants) ; par suite d'empêchement professionnel reconnu par l'assureur

Sont exclus de la garantie les sinistres résultants :

*de décision aléatoire du participant d'annuler son voyage ;

*de maladie ou accident grave n'impliquant pas la cessation de toute activité professionnelle ou autre, n'interdisant pas de quitter la chambre ;

*de maladie, d'accident ou des suites d'accident, médicalement constatés, avant la date d'inscription au voyage.

Franchise de 10% des prestations avec un minimum de 45 Euros par sinistre

Obligation en cas de sinistre :

L'assuré s'engage à fournir à l'agence organisatrice tous documents et renseignements désirés, notamment :

*certificats médicaux ou d'hospitalisation précisant la nature exacte de la maladie et stipulant entre autres que l'intéressé a du garder la chambre et a cessé toute activité professionnelle à la date de départ du voyage ;

*photocopie des ordonnances, analyses ou autres examens pratiqués, comportant les vignettes des médicaments prescrits ;

*photocopie des décomptes de Sécurité Sociale ou Organisme similaire relatifs au remboursement des frais de traitement et au paiement d'indemnités journalières.

L'assuré devra enfin, sous peine de déchéance, permettre l'accès du dossier au médecin contrôleur désigné par l'agence organisatrice ou la Compagnie d'Assurance auprès du malade.

2 LES FRAIS DE RAPATRIEMENT

Lorsque celui-ci est rendu nécessaire par l'état de santé du participant empêchant de poursuivre son voyage ou de revenir à la date prévue.

Retour des membres de la famille ou des personnes accompagnant l'assuré en cas de rapatriement médical ou de décès de celui-ci. Frais pris en charge à concurrence d'un transport aérien en classe économique.

Retour de l'assuré en cas de maladie grave ou de décès d'un membre de sa famille (conjoint, ascendant, descendant). Frais pris en charge à concurrence d'un transport aérien en classe économique.

3 BAGAGES, EFFETS OU OBJETS PERSONNELS

L'assurance comprend le vol, l'incendie, les dommages et la perte totale ou partielle des objets et des effets personnels emportés en voyage par l'assuré. Cette garantie s'exerce à concurrence de 1 525 Euros par sinistre.

L'assuré s'engage à fournir tous les documents demandés par la Compagnie sur le sinistre. En cas de vol, l'assuré doit immédiatement déposer une plainte auprès des autorités locales du pays où il se trouve.

FRAIS D'ANNULATION

*Plus de 60 jours avant le départ :

30 Euros par personne pour frais de dossier plus prime d'assurance (si souscrite)

*Entre 59 et 30 jours :

30% du montant total du voyage (montant de la prime d'assurance en sus)

*Entre 29 jours et 16 jours avant le départ :

75% du montant total du voyage (montant de la prime d'assurance en sus)

*Entre 16 jours avant le départ et jusqu'au jour du départ

100% du montant total du voyage (montant de la prime d'assurance en sus)

FRAIS D'ANNULATION en cas de tarifs aériens individuels

Les frais sur les tarifs individuels imposés par les compagnies aériennes pouvant être plus contraignants que ceux mentionnés ci-dessus, ils seront précisés au cas par cas. Dans tous les cas un montant forfaitaire MINIMUM de 30 Euros serait retenu en cas d'annulation intervenant à moins de 59 jours du départ :

PRIX - SERVICES

Les prix indiqués dans ce programme ont été calculés sur la base des tarifs aériens et taux de change en vigueur mentionnés et peuvent être majorés ou diminués suivant les fluctuations.

L'agence se réserve le droit d'annuler un départ en groupe qui ne réunirait pas le nombre suffisant de participants mais en préviendra les participants au plus tard 30 jours avant le départ avec une proposition de report soit sur une autre formule groupe soit sur une formule individuelle.

CARLSON WAGONLIT VOYAGES 5 rue Catulle Mendès 75017 PARIS Tél : 0153570132 Fax : 0153570133 - S.A. CSVT - Capital 328 127,80 EUROS - R.C.S. Paris B 377 533 294 - Garant APS 15 av Courcelles 75858 PARIS 17 - Assurance Responsabilité Civile GAN EUROCOURCAGE - Licence LI 075 99 0098